

Oscar R. González  
MEDICO-CIRUJANO-PARTERO

Ha trasladado su consultorio a la  
calle 24 de Setiembre 771, a 50 me-  
tros del mercado.

Horas de consulta de 2 a 4.

N. 172 P.

# LA VOZ DE FLORIDA

PORTE PAGADO

Sanito Mas y Sardo

ESCRIBANO PUBLICO

Se encarga de asuntos judiciales  
administrativos, tramitación de  
sucesiones, arreglo de títulos de  
propietario de fincas sobre hipotecas  
Calle Dr. Alejandro Gallina Reg  
Ituzingo - Teléfono La Coopera-  
tiva - Florida.

VIERNES 1.º DE DICIEMBRE DE 1922

PERIODICO INDEPENDIENTE

3.ª época-Año XXIII-N.º 1436

Propietario Administrativo  
MAXIMINO ROMAN

LA VOZ DE FLORIDA

FLORIDA, 1.º DE DICIEMBRE DE 1922

## La evolución económica

### Reacción que se impone

Terminada la lucha electoral en forma que demuestra evidentemente la desastrosa gestión política del funesto régimen que desde hace más de 5 lustros soportamos, y por el cual se ha visto obligado el Partido Colorado a pasar por una ruda prueba—de la que felizmente ha salido triunfante, gracias al concurso del Partido Riverista—se impone una enérgica y saludable reacción política y financiera, a fin de encarrilar al país por la senda del progreso y la honestidad en todas sus manifestaciones.

Es necesario que los hombres de nuestra colectividad, que por el resultado de la última elección entren a regir los destinos del país, velando por el bien estar nacional y por la estabilidad del Partido Colorado en el Poder, traten de desterrar de nuestro ambiente esa política funesta de intrigas y de difamaciones que nos asfixia, implantada por el batllismo, y haciendo verdadera administración, se avoquen el estudio de los grandes problemas nacionales a fin de alcanzar el bienestar de nuestro pueblo con el fomento de las industrias y la explotación de nuestras riquezas naturales.

Nuestro fomento industrial,—dice un caracterizado colega metropolitano refiriéndose a este mismo tema—reclama, desde luego, una legislación amplia sobre la materia, que permita, favorezca y estimule el desarrollo cada vez más intenso de las actividades manufactureras. Se requiere, para llegar a este desideratum llevar a cabo, con especial dedicación y teniendo en cuenta todos los factores concurrentes un estudio completo de nuestras verdaderas necesidades económicas: de cuáles son y dónde radican las deficiencias e imperfecciones de nuestro régimen de producción fabril; de los motivos porque la concurrencia de los artículos similares extranjeros, impide o dificulta, a menudo, el aumento y la intensificación de las industrias nacionales; del problema de la utilización del crédito como factor eficiente del desenvolvimiento de la producción; de las relaciones que deben existir entre el comercio y las industrias, como medio de llegar a armonizar los intereses de ambas entidades para contribuir de este modo al abarataamiento de las mercancías de origen nacional y a su consiguiente difusión en el mercado interno; de las zonas francas del «draw back»; del «damping»; del «anti-dumping»; de la legislación sobre marcas de fábrica; de la identificación de las mercancías de origen nativo; de la prenda agraria industrial; y de tantas otras diversas cuestiones que se ofrecen a la investigación de los economistas y que esperan ser consideradas y resueltas algún día, entre nosotros, en forma que contemple y satisfaga las necesidades de la actual situación económica y las conveniencias del futuro industrial del país.

No hay ni puede haber verdadera prosperidad ni positivo progreso económico y social en el país, sino se obtiene el crecimiento y la diversificación de las industrias fabriles, para cuyo desempeño nadie será osado a afirmar que no poseen los hijos de esta tierra la inteligencia y las aptitudes necesarias.

Nuestras industrias madres, especialmente la ganadería, constituyen indubitablemente, las principales fuentes de

producción nacional. Es necesario, en consecuencia, prestarles la debida atención, tratando de perfeccionarlas e intensificarlas cada vez en mayor escala. Pero ello no obsta para que, paralelamente, pugnem por «diversificar» el género de nuestras actividades industriales. Este es, por otra parte el único camino que nos conduce al aumento de la población del país, y al verdadero bienestar económico,—resultados ambos que sólo se consiguen por medio de la intensificación del trabajo nacional.

## Festejando triunfos

El martes se realizó en esta ciudad una manifestación ideada y organizada por los departamentales batllistas con motivo del triunfo colorado y el de las candidaturas Martínez Trueba y Baero que como minoría departamental resultaron electas.

Numerosa concurrencia compuso la columna que recorrió animosa el trayecto entre las plazas Asamblea y Arriaga por la calle Independencia.

La oratoria que fué desempeñada por los señores Enrique Llanes, José Luis Rodríguez y Juan Antonio Baero, tuvo como principal punto de mira la

más de un 33 o/o el de la cifra del año 19, y ese porcentaje de aumento está lejos de haberlo alcanzado el batllismo, pese a todos los espavientos.

Sin embargo, en el «El Día» de ayer se habla de «la traición de numerosos riveristas», a quienes se atribuye haber votado listas nacionalistas.

Es muy fácil para paliar la consternación propia, atribuir la culpa a «traiciones» individuales.

Pero ¿por qué han de ser riveristas, pocos o muchos, los autores de la «traición»? ¿Por qué ese cargo gratuito, injusto e irritante contra componentes, aunque sean aliados, de una agrupación que ha realizado un esfuerzo electoral proporcionalmente más considerable que el de las otras fracciones partidarias, para asegurar en las urnas las mayorías coloradas?

Ante el anonimato del voto secreto, es tan fácil lanzar semejantes acusaciones, como lo es negarlas.

A nadie se lo ha ocurrido decir que en el cuarto secreto, muchos batllistas se volcaron en favor de las listas adversarias. Pero si se dijera, ¿cómo hacer la prueba en contrario?

Por lo pronto, en cuanto a los riveristas hay un dato sugestivo, proveniente

mo, suponemos que habrá desaparecido la obcecación o la soberbia, o las dos cosas a la vez, que en forma singular e inexplicable predominaba en el Sr. Batlle, y en algunos de los suyos de que los batllistas solos se bastaban para vencer al partido nacionalista, sin necesidad del concurso de los riveristas y viceristas. ¡Triste ilusión!

Ahora todos hemos visto que si el Partido Colorado ha triunfado ampliamente en los últimos comicios, ese hermoso triunfo se lo debe exclusivamente a los sufragios de los riveristas y radicales, pues las huestes batllistas solas, resultarían impotentes para vencer a su adversario. Desconocer esta verdad tan clara, es desconocer la luz.

Si el Partido Colorado hubiera ido a las urnas despedazado; como pretendía el Sr. Batlle, habría ido a la derrota más vergonzosa que jamás haya ido ningún partido del mundo, y todo por la obcecación de un solo hombre, que por cierto sobre él caería toda la responsabilidad de la derrota; y si no hemos llegado a ese extremo vergonzoso, y si hemos salvado incólume la estabilidad y las gloriosas tradiciones del glorioso Partido de la Defensa, a la unión de los riveristas y viceristas se lo debe, y a nadie más.

Creemos, pues que después de lo sucedido, el Sr. Batlle y algunos de los suyos, habrán cambiado de opinión y reconocerán lisa y llanamente equívocados estaban.

Un colorado tradicional.

## Dr. Fernández Enciso

Precedentemente estómago, hígado, intestinos y venéreo sistémica. Consultorio: 18 de Julio 1197, de 2 y 1/2 a 4, excepto jueves y sábados. Teléfono Uruguayo 1066. Correo, domicilio Socham (ex 1161) 91. Teléfono Uruguayo 396 Unión.

## Fiesta Escolar

Con motivo de la terminación del curso escolar del corriente año, la Directora de la Escuela Rural N.º 22 de Mendoza, señorita Liboria A. Ibarra, ha organizado una interesante fiesta, la que ha despertado vivo interés entre el vecindario de aquel lugar y los alumnos de la mencionada escuela.

He aquí el programa que regirá en dicha fiesta.

### Primera Parte

Himno Nacional: Cantado por los alumnos de la Escuela. — Mi Bandera: Poesía por la niña Edda Lira Remedios. — La Escuela de la Aldea: poesía por la señorita Angélica Valerio. — Cuento Infantil: Por las niñas Zulma Sendy y Alicia Mirta Martínez. — Coda de Artista: Mandolino y guitarra por la señorita Pepita Rodríguez Lacuesta y señor Lucas Hernández. — Sin Careta: Comedia por la señorita Isabel Rodríguez Lacuesta y señor Carmelito Sánchez. — El Pabellón Nacional: poesía por la niña Odila F. Martínez.

### Segunda parte

El Cero a la Izquierda: Juguete cómico por las niñas Edda Valerio, Edda Lira Remedios y Edda y Nélica Rodríguez Lacuesta. — Mi Patria: Por la niña María Zulema Gerardo. — Bandera Uruguayo: Por la niña Marina Zolud Martínez. — Saludo al Uruguay: poesía original de Eduardo Marquina, recitado por la señorita Estela Rodríguez Lacuesta. — La Parábola del Niño: Recitado por la señorita María Elisa Torres. — Gratia Plena: Poesía por la señorita Adela Rodríguez Lacuesta. — Rosa y Rosita: Comedia de los hermanos Álvarez Quintero por la señorita María Elba Vignoli Lacuesta y señor Américo Volante. — Bandera: Poesía por la niña Edda Valerio. — Dialogos: Por las niñas Edda y Nélica Rodríguez Lacuesta.

### Tercera Parte

La Gaceta de la Noche: Poesía por

## AVISO

La Empresa de transportes Albión, hace saber a sus clientes y público en general, que ha renudado los viajes de sus camiones entre esta ciudad y Montevideo y que está en condiciones de atender rápidamente el servicio de cargas encomendadas, en el que como de costumbre se pondrá toda atención en el cumplimiento de las órdenes que le sean confiadas. Escritorio: Mensajería «Sportman» Independencia N.º 606. — Tel. 611. Las dos Compañías. — N.º 302

la señorita Adela Rodríguez Lacuesta: — Las Vacaciones: Por la niña Luz del Alba Remedios y el niño Benigno Caballero. — Patria: Por la niña María Delia Gerardo. — Las dos invasiones: Poesía por la niña Nélica Rodríguez Lacuesta. — Mi País: Poesía por el niño Alcega Remedios. — El Inso: Comedia original de Rafael de Yorio, por las señoritas María Elisa Torres y Estela Rodríguez Lacuesta y los señores Lucas Hernández y Américo Volante.

Exposición de los trabajos realizados por los alumnos durante el año a las horas 14 y 30

## Memorias de la semana

### Martes 28 de Noviembre

Trágico final de una excursión. La prensa de ambas márgenes del Plata dedica varias columnas a la tragedia que se desarrolló ayer en el Río Paraná, en la que perecieron ahogadas 21 personas que tripulaban una lancha a consecuencia de haber chocado con una embarcación mayor, y que regresaban a sus hogares de una excursión de recreo, causando — como es natural — gran consternación en todas partes. En el estrecho de Gibraltar desencadenóse una furiosa tempestad; que las aguas arrojaron a la costa 18 cadáveres horriblemente mutilados, los que se suponen sean tripulantes de algún buque naufragado. — Procesamiento del General Berenguer. La Comisión del Senado Español resolvió procesar al General Berenguer. — En la ciudad de San Luis, al Sur de Illinois y Oeste de Kentucky (Estados Unidos) se sintieron fuertes temblores de tierra, rompiéndose los vidrios de las casas. — El Senado de Chile aprueba con reservas el protocolo sobre Tacna y Arica por 16 votos contra 14.

### Miércoles 29

En una fábrica de Sevilla hace explosión una caldera resultando 6 obreros muertos y varios heridos. — Ynglaterra rompe las relaciones diplomáticas con Grecia. — Llegó a Chicago (Norte América) el ex Presidente del Consejo de Ministros de Francia, Mr. Clemenceau, dispensándole el pueblo y las autoridades un entusiasta recibimiento. — Precedentes de Italia y España llegan a Buenos Aires 1300 inmigrantes; y de Bardeos (Francia) parten con mismo destino 200. — El Tribunal Militar griego dictó sentencia de muerte contra los ex ministros Gounaris, Stratos, Protopadakis, Theotokis y Baltazzi, y el general Hadjiannis a causa del desastre sufrido por el ejército griego en Asia Menor; y el almirante Gouda y el general Strigos, fueron condenados a presidio perpetuo, previa degradación.

### Jueves 30

En la jurisdicción de Tay (España) en circunstancias que los representantes de la justicia iban a realizar confiscaciones, porque los habitantes se negaban a pagar los arrendamientos de tierras, dos mil agricultores huelguistas atacaron a las fuerzas de la guardia civil, viéndose ésta obligada a repeler la agresión haciendo uso de sus fusiles, resultando 2 hombres y una mujer muertos, 8 heridos graves y 13 contusos. — En Berlín, la Compañía Ani-

## OJO! FARMACIA DIBARBOURE OJO!

FLORIDA

Cera aceptine lo insuperable para el cutis.

Jabón ross lo mejor para el tocador

Un Completo surtido de lociones a precios de plaza

N.º 245 v.

personalidad de José Batlle y Ordóñez a quien en vibrantes salmos le cantaron himnos de alabanzas.

Nosotros creemos que por mucha gratitud que le deban a Batlle por los favores que les pueda haber dispensado, han debido tener principal recordación para quienes a costa de sacrificios y de abnegados esfuerzos, colocaron al Partido Colorado en el lugar preminente en que ha actuado hasta nuestros días, y a la sombra del cual muchos indolentes y falsos apóstoles, no han hecho otra cosa que usufructuar sus gracias materiales con desmedro de la colectividad.

## Un absurdo

El batllismo, por intermedio de «El Día», se jactaba hasta pocos días antes del comicio, de que se bastaba y sobraba para vencer solo a los nacionalistas. Por lo menos la agrupación procedía, y su portavoz periodístico hablaba, como si tal fuera su convicción inalterable.

Viene el día de la magna contienda, y el batllismo se da cuenta con estupor de que no solo los votos radicales y riveristas, sino los de cualquier de esas fracciones, han sido más que indispensables para derrotar al adversario tradicional.

Por lo que hace a los riveristas han concurrido con fe, con entusiasmo, con sinceridad a consolidar y decidir las mayorías coloradas firmes en lo que entendían el cumplimiento del deber partidario, se apresuraron a olvidar los agravios de la víspera, y con una diligencia encomiable, en menos de una semana, cambiaron sus listas ya prontas en todas las circunscripciones del país, para cumplir honorablemente el convenio partidario.

Y han votado en mayor número que nunca. Solo en la capital su contingente de votantes sobrepasa en

te de los primeros escrutinios parciales del domingo, que fueron publicados también por «El Día». Mientras que para diputados, colegio electoral de Senador y gobierno local, aparecen 3.945 votos riveristas, para Consejo Nacional aparecen 3.978, o sea 31 más!! La presunción de los numerosos riveristas que hayan votado candidatos nacionalistas queda, pues, destruida.

Y lo sorprendente es que en una situación colorada como esta, cuando todo demuestra que la única manera de impedir — pasada la crisis actual — el auge victorioso del nacionalismo en el futuro, es una enérgica reacción colorada, con la menor dispersión de fuerzas posible, se comienza a mostrar des de la tribuna periodística del batllismo, ese afán al vituperio enervante y disolvente, contra los demás grupos colorados.

Por lo demás, esa táctica — resultado de una funesta equivocación psicológica — ya ha fracasado y fracasará en tantas veces quiera emplearse.

La Mañana

## PARTIDARIA

El Comité Ejecutivo Departamental del Partido Colorado General Fructuoso Rivera felicita a los colorados del departamento que votaron la lista sub lema «Concentración Colorada» por haber sacado triunfante la candidatura Fleurquin, aceptada por todas las fracciones de la Colectividad.

Marcelino F. González

Presidente

Florida, Diciembre de 1922.

## La coalición colorada

Y LA OBCECACION DE BATLLE

Después de conocerse el resultado de elecciones verificadas el domingo últi-



**Muebles**

la casa más surtida y que vende más barato, es la de Arturo Ruy. Visítela, consulte precios, y se convencerá.

line Soda Mannheim, cierra todas sus usinas, quedando sin trabajo 21 mil 400 obreros.—La libra esterlina cotizase hoy en Alemania a 38 200 marcos.—En San Benedetto (Italia) a consecuencia de un fuerte temporal, se hundieron dos barcos pesqueros pareciendo ahogados 8 marineros.—En la parte central de Chile se sintió un nuevo temblor de tierra que alcanzó a Valparaíso, Chillán y Concepción; felizmente no se han registrado desgracias personales.

Salvino

**Suceso Sangriento**

Ayer, siendo las 12 y 30 más o menos, se produjo un hecho de sangre en el almacén que los hermanos Damian poseen en esta ciudad en la calle Atanacio Sierra y Joaquín Suárez.

A la hora indicada se presentó en el almacén en visible estado de ebriedad Ventura Esteche, en circunstancia que se encontraban allí bebiendo refresco los señores Severino Corti, José Ma. Copelo, el copropietario del almacén Américo Damian.

Esteche preguntó quién había ganado la elección, y como ninguno de los presentes le contestara, irritóse por tal causa, profiriendo palabras insultantes contra los parroquianos y los dueños de casa.

Copelo que se sintió herido en su amor propio por las palabras profiridas por Esteche, arrojó una tras otra, dos botellas de bile, hiriéndolo con una en la ceba derecha. Esteche viéndose agredido en tal forma hizo ademán a sacar armas, siendo sujetado por el dueño de casa Américo Damian, que a la vez intentó hecharlo del almacén. En este instante Copelo hizo uso de su revólver decerrajándole tres tiros, los que dieron en el blanco. Una de las balas le perforó el brazo izquierdo; otra le entró por la mandíbula derecha pasando por debajo de la oreja fué a alojarse en el cuello en la parte de atrás, y la 3.a bala le penetró en la tetilla derecha, y atravesándolo el pulmón quedó alojada entre cuero y carne en la espalda.

Según las versiones más corrientes que hemos podido recoger. Esteche recibió esos tres balazos en momento que Damian lo tenía sujetado por atrás y sin tener más armas que un cuchillo que llevaba y conservaba en la cintura.

El herido es un sujeto que tiene el hábito de la ebriedad y cuando está alcoholizado se pone impertinente y pendenciero; fuera de esta circunstancia, es un elemento laborioso y trabajador.

Copelo es empleado de la Administración de Rentas, que cuenta 27 años de edad, oriental casado. Persona culta y afable, solo ha podido llegar al punto que ha llegado, por un estado de excitación nerviosa inexplicable.

Esteche fué alojado enseguida en el Hospital Florida, donde los médicos del establecimiento acompañados por el doctor Juan Guglielmetti, le practicaron la primera cura. Su estado es grave, habiendo pasado bastante bien la noche y el día de hoy.

Copelo, después del incidente se presentó al Juez de Paz de la primera sección señor Fernando Pareja, quien lo acompañó hasta la casa Central de policía, donde quedó detenido e incomunicado.

**Los mejores vinos**

Y toda clase de bebidas inalcóholicas recibe permanentemente el Almacén de C. Caramés Fernández

**DE MENDOZA**

Unos de los acontecimientos sociales que mayores éxitos alcanzó el 18 del mes en curso entre este vecindario, fué sin duda alguna la boda de la señorita Alcira Lacuesta Benites, con el joven Fernando Noria, elementos que gozan de verdadero prestigio en el seno de nuestra sociedad.

A la 1 p. m. el juez de Paz auto-

rizó el contrato civil, el que fué testificado por amigos íntimos de los contrayentes. A las 2 y 30 p. m. de ese día se consagró la ceremonia religiosa en la Iglesia Parroquial de Florida, la que fué apadrinada por la señora Justina Lacuesta de Vignoly y por el señor Enrique Vignoly.

Al regreso de la joven pareja y su acompañamiento, se les obsequió con un bien servido y abundante bulet, organizándose por la noche un animado baile que alcanzó brillantes proporciones el que dejó gratísimos recuerdos en el ánimo de los concurrentes.

Participaron de esta fiesta, las siguientes damas: Señoras Pepa L. de Rodríguez, Eugenia B. de Puy, Mamerita B. de Lacuesta, Nieve J. de Farneque, Justina L. de Vignoly, Carmen P. de Perdigon, Ventura R. de Ferrun, Inés F. de Ferreyra, Justina B. de Larrañaga, Gregoria N. de Noria, Zulema B. de Caruchet; y señoritas: Nieve, Cipriana, Ramona y China Noria, Isabel, Adela, Mary y Pepita Rodríguez Lacuesta, Antonia y Estellita Burguez, María Elvia y China Vignoly Lacuesta, Nieves Franquez, Ester y Eva Puy, Pepita Bello, Elvira y Alicia Lacuesta y Gregoria Perdigon.

**Acete de Oliva**

Marca Manzanares se recomienda por su alta calidad, siendo la única casa que lo vende en este Dpto. El almacén de C. Caramés Fernández—El litro 0.75

**Gran Feria en San José**

El 17 de Diciembre próximo

Sin duda alguna, la gran feria ganadera a realizarse en los días 17 y 18 de Diciembre próximo, en el local de la Asociación Rural de San José será una de la más importantes realizadas este año, no tanto por el número de consignaciones, si no por la clase y procedencias de las mismas.

Los martirizados Pérez y Sosa tienen a su consignación las haciendas de los siguientes establecimientos: «La Primavera» de los Srs. Ponce de León y Dutra, «Media Agua» de Eduardo Cobham, Sue Héctor Fernández, Pablo Sánchez, «Santa Fierro», «Santa Anita», David y Fermin Arabeit, Severino de León, Estancia «Paquito» de R. Armario y Cia, Prito y Ferreyra, Andrés Maysonaba hijo, Silvira y Montaldo, Ramón Luesprella hijo, Francisco Goñe, Antonio Acosta Pérez y otros establecimientos cuyo detalle próximamente publicaremos.

Como el catálogo se cierra el 5 de Diciembre es necesario que los interesados en enviar consignaciones lo hagan antes de dicha fecha, a fin de que puedan figurar en el catálogo.

**A LOS QUE HACEN JABON**

Se les recomienda toda caustica como también reclusa de la mejor que hay a precios convenientes en el Almacén de C. Caramés Fernández.

**Misas Gregorianas**

El día 1 de Diciembre, del corriente año, empezarán a celebrarse las «Misas Gregorianas» a las 7 1/2 a m; que las ex discipulas ofrecen a la que fué su cariñosa profesora Rca. Hermana Joviera Al publicar la nómina de las personas contribuyentes a ese piadoso homenaje, que expresa el sentido agradecimiento que le debemos a la que con tanto afán y bondad cultivó en nosotras el arte musical y los sentimientos de nuestro corazón; exhortamos a concurrir al Templo, oficiando la Santa Misa por su alma.

Aunque nuestro propósito ha sido no olvidar una sola de sus ex-alumnas; pedimos disculpa si, involuntariamente, no ha llegado nuestra invitación a alguna que justamente se considerase con derecho a que la hubieramos recordado.

**Adherentes**

Julia Hernáez, Blanca Costa, Margarita Buzy, María Galán, Ma. Elena Abad, Angélica Abad, Ma. Antonia Peña, Ma. Esther Arrillaga, Stas. de Harnáez, Rosa A. de Alegria, María Esther S. de López, Rosa Torres de Barreiro, Juana Marceñal, Gregoria Marceñal, María Lola B. del M. de Galmés, Sarah U. de Salgado, Elena U. de Galfetti, Ma. Blanca A. de Castro, Clementina B. de Costa, Eloisa A. de Barceló, Ma. Luisa Clavarrés de Cossio, Ema C. de Carlevaro, Alejandra E. de Galán, Ernestina Terra de Deluchy, Coco Vinolo de Dibarboure, Eladia Hernández de Fresia, Josefa

**Gramófonos:**

Una gran partida recibió el Bazar de Arturo Ruy, por \$ 15 obtendrá Vd. un aparato bueno.

Pérez de Sacco, María Blanca O. de González, Rudecinda Vidal, Ma. Sofia Cabrera, Ma. Sarah Fernández Ferla, Elvira, Pérez Méndez, Dominga Salaverry, Herminia C. Mencla Mujica, Olga Dibarboure, María Esther Costa, Chola Vinolo Trigo, Felipita Arburia María Pura Rey Pérez, Rosina Galmés, María Ghda Irigaray, Alba Carmen Gálvez, Rosalia Sacco, Flor de los A Perera Terra Amanda A. Pastorini, Yolanda Canelini, Lola Guichón Barceló, Celia Castro, Chucha Castro, Mimina Bruno, Amelia Amaro, Lila René Belloni, Laura S. de González Lia Bazy Castro, Coca Buzy Castro, Marija Buzy Castro, Una madre agradecida, María Cruz Sagaceta, Petronita García Sánchez, Marina Enrique, Aida. Sastre Marinho, Marija Moreno, Elvira Lizaso de Costa Josefa Rodríguez Stas. de Rospi de Serán, María Angélica Fernández de Britos, Carlota Rubio, Pitica Sagaceta Lara, Delta Muraciele.

**NUEVO HORARIO**

Desde hoy ha entrado a regir en las oficinas de la Administración de Rentas y Correos, el siguiente horario:

**Oficinas de Rentas**

De 8 a 12 y 30.

**Oficinas de Correos**

De la hora 7 y 30 a la hora 10 y 30 y de 15 a 18 horas.

El pago de los Giros se efectuará desde las 8 horas a las 10.

El servicio de Recomendadas, Giros y encomiendas será atendido desde las 8 horas a las 10 y de 15 a 17.

El servicio de la Caja de Ahorro Postal será atendido desde las 9 y 30 a 10 y 30.

**NECROLOGICA**

En las primeras horas del miércoles último, falleció en forma inesperada en su residencia de Santa Lucia Chico el señor José Martínez, hermano de los comerciantes de esta plaza señores Jacinto y Juan B. Martínez.

El extinto que era capatáz del establecimiento rural del señor Juan Irureta, el día indicado, se ocupaba en aproximar unas lecheras al corral para ordenarlas, tarea en que siempre le ayudaba su señora esposa. Esta que lo esperaba, vió que a aproximarse a las casas, Martínez abrió los brazos y se cayó del caballo que montaba.

Con la sorpresa consiguiente, corrió en su auxilio, pero todo fué inútil, Martínez había fallecido instantáneamente. Requerido los auxilios del doctor Manuel Gortari, este facultativo constató que el deceso se había producido a consecuencia de un ataque al corazón.

La prematura muerte del señor José Martínez ha sido profundamente sentida en el seno de sus relaciones, entre la que gozaba de sincero afecto, por su carácter afable, su laboriosidad y hombría de bien.

Ayer a las 9 se efectuó en nuestro cementerio la inhumación de sus restos, siendo acompañado por un numeroso cortejo.

Enviamos a sus deudos nuestro sentido pésame.

**Romerías Populares**

Anoche se reunió la Comisión de Fiesta, que preside el señor Juan Antonio Cabrera, con el objeto de acordar la forma de organizar la tradicional fiesta de la Romería Populares.

Entre otros puntos que se trataron se acordó solicitar el concurso pecuniario del Concejo y de la Cámara Dptal. del pueblo.

Oportunamente informaremos ampliamente a nuestros lectores de las resoluciones que adopte a este respecto la Comisión de Fiesta.

**Umberto Z. Carlevaro**

QUIRURJO DENTISTA

HA TRASLADADO SU CONSULTORIO A LA

Calle General Rivera 365, frente Molino Cosentino.

**Club Ciclista "Resistencia"**

La Comisión de este Club hace saber a todos aquellos que hayan obtenido premio en las últimas Olimpiadas, que próximamente se hará la entrega de los premios correspondientes.

**Para regalos**

Tiende una gran variedad de artículos y todos de buen gusto el Almacén de C. Caramés Fernández.

**VIDA FLORIDENSE****Vinjeros**

—Acompañado de su distinguida esposa Elvira Lizaso y de sus preciosos hijitos, partió para el establecimiento de campo que posee en San Gorónimo el señor Anibal Costa.

—Se encuentra en esta el señor Rafael Coyo.

—Es nuestro huésped el joven Manuel Ferrández.

—Para campaña se ausentó el joven Octavio Mercader Britos.

—Después de pasar una corta temporada entre nosotros parte hoy en el internacional de las 21, la señora Zulema Beretche de Marzietto.

—Nos visita el joven hacendado Pedro Iguarán Urriaza.

Mañana parten para campaña en viaje de placer los jóvenes Ramón Bruno, Carlos Giani, Carlos Bruno y Luis Ferratti.

**Enfermos**

Bajo la asistencia del doctor Juan Guglielmetti, se encuentra enferma la señora María Luisa Clavarrés de Cossio y unos de sus hijitos.

—En su residencia de Palermo se encuentra muy mejorada la señora Feliciano Vidal de Pérez.

**LAS MUJERES TAMBIEN SUFREN**

La vida moderna es muy difícil y las mujeres también sufren sus consecuencias. Muchas de ellas se encuentran en una posición tan angustiosa que se ven obligadas a abandonar el trabajo de su salud o a abandonar el trabajo de que viven.

Sufren vértigos y dolores de espalda, síntomas inequívocos de desórdenes renales.

Necesitan en este caso abandonar el trabajo, buscar el descanso, el aire fresco, el sol y la alegría, reanimar su organismo y tomar una medicina que vigore sus riñones, y regularice y normalice sus funciones.

El excesivo trabajo trastorna y obstaculiza el cumplimiento de las necesidades de la mujer y muy a menudo trastorna también sus funciones renales.

Las Píldoras de Foster Para Los Riñones son un poderoso auxiliar de la naturaleza, fortalecen los riñones débiles y contribuyen a la purificación de la sangre, tan necesaria para la buena salud.

Las Píldoras de Foster ayudan a la mujer en sus momentos críticos, le comunican fuerza y tranquilidad y hacen desaparecer los síntomas de las enfermedades renales tales como dolores de espalda, desórdenes urinarios, hinchazones hidrópicas, dolores reumáticos y tensión nerviosa.

Las Píldoras de Foster han dado un resultado admirable en las enfermedades más graves de los riñones; las inflamaciones de la vejiga y de los riñones mismos, el lumbago, la hidropesía en grado superlativo, la ciática, las arañas y piedras y otras dolencias terribles han desaparecido con el uso de esta maravillosa medicina que se llama Píldoras de Foster.

De venta en todas las boticas. Solicite nuestro folleto sobre las enfermedades renales y se lo enviaremos absolutamente gratis.

FOSTER-McLELLAN CO.

NEW YORK, N. Y. U. S. A.

**Tratamiento logico del reumatismo**

La tendencia popular en el tratamiento del reumatismo es hacer uso de frías y linimentos. Es de suponerse que esta tendencia haya nacido de la observación de que algunos linimentos

sirven para aliviar el dolor, pero como eso es todo lo más que pueden hacer, debemos convenir en su poco mérito curativo.

Siendo el reumatismo una enfermedad de la sangre, precisa combatirlo por dentro; es decir, limpiando la sangre de la impurezas y los venenos que causan el mal. Para purificar efectivamente la sangre; para liberarla de toda sustancia nociva, debemos hacer uso de un depurador que como las Píldoras Rosadas del doctor Williams sea de excelencia conocida. Estas píldoras empiezan desde la primera dosis a purificar la sangre; orificando la sangre eliminan por procesos naturales los venenos e impurezas; de esta manera corrigen el mal permanentemente.

Pídale hoy a su boticario, en el paquete rosado con la P grande.

Se lo mandará gratis un valioso librito—«Enfermedades de la Sangre»—si lo pide a doctor Williams Medicine Co; Depto. N, Schenectady, N. Y. E. U. A.

**Nuestros pronósticos sobre el mercado de lanas**

Los ganaderos estarán de parabienes con la suba experimentada en estos días en los precios de las lanas, que se cotiza con firmeza, pudiendo desde ya predecir la enorme cifra en metales que entrará al país en breve fecha, aliviando la situación precaria creada por la desvalorización de la hacienda bovina.

Nuestra constante prédica tendiente a que los ganaderos no descuidarán la curación de sus majadas, combatiendo con firmeza la sarna, no ha sido desoída y hoy frente a los remuneradores precios, reciben el premio de sus ánimas.

El mercado de carnes también en breve tiempo debe resolverse con halagadores precios y hoy como ayer recomendamos atacar con ahínco la garrapata que infecta los campos produciendo la muerte o la anemia de los animales, obstaculizando su rápido desarrollo y mermando la calidad de las carnes, factores esenciales estos para la mejor colocación del producto.

La garrapata debe combatirse con el mismo afán que la sarna, y al efecto indicamos especialmente usar el garrapaticida «El Exterminador» por ser el de mayor eficacia y cuyo precio de venta es de \$ 0.50 neto por cada tambor para 3,000 litros de baño. Su preparación está al cuidado del Instituto Bauzá, calle Rio Negro 1619, Montevideo.

**Dr. Ernesto L. Galmés**

Horas de consultas: de 9 a 10 y de 2 a 4 todos los días hábiles.  
Consultorio: Calle General Rivera N.º 129, (Frente a la Sociedad Atia Unia)—FLORIDA 119 Ft

**EDICTO**

Por disposición de S. S. el Juez Letrado de lo Departamental Doctor Bolívar Balleza se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de LONGINA LUISA BONAFAINO para que todos los que se consideren con derechos en ella ya sea como herederos o acreedores, se presenten a d. lucirlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento, Florida, Noviembre 10 de 1923.—Gerardo Cerdán Actuario. N 313 v Dto 15

**Itinerario de invierno**

De la Deligencia de VICENTE G. GONZALEZ que hace la carrera de Florida a Sarandí del Yi y vice-versa.

SALIDAS De Florida: los días 8, 15 y 25.

De Sarandí del Yi: los días 9, 19 y 29.

Tarifa de pasajeros:

De Florida a Sarandí del Yi y vice-versa \$ 5.000

De Florida a la Cañilla de Palermo \$ 3.000

Agencia En la Florida, calle Jose Evaristo Rodó 616 y en Sarandí del Yi, El hotel de Ignacio Jull.

NOTA—Toda pasajería tiene derecho a llevar a 5 kilos de equipaje por la cantidad que acostada pagará 5 centavos por kilo.

**EDICTO**

Por disposición de S. S. el Juez Letrado Departamental Doctor Bolívar Balleza se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de GREGORIO LEDESMA para que todos los que se consideren con derechos en ella, ya sea como herederos o acreedores, se presenten a d. lucirlos ante este Juzgado, dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.—Florida, Octubre 16 de 1923.—Gerardo Cerdán, Actuario. N 301 y N 28.



**ANGEL C. ASUAGA**

Escribano

Toma a su cargo todo lo relativo a apertura y remisión de sucesiones. Examen y arreglo de títulos, dinero sobre hipotecas, ventas, compra y venta de inmuebles, etc., etc.

**Marcelino F. González**

Se encarga de tramitar asuntos judiciales, contribuciones, patentes, autorización de libros de comercio y cualquier otra diligencia en las demás reparticiones públicas.

Domicilio Ituzaingo 301.—Florida

**QUITERIO OLARIAGA**

PROCUADOR

Timbó 1282.—Montevideo.

En Florida: Entenderse con el señor Gregorio Olariaga.—Calle Ituzaingo 483

**Jesús García Astola**

REMATADOR PUBLICO

Ocupa de la tramitación de asuntos judiciales y administrativos remates de haciendas y compra y venta de campos.

Ofrece sus servicios profesionales en la calle doctor Alejandro Gullinal N.º 633 (Imprenta de LA VOZ DE FLORIDA) 1 pte

**Conservatorio Musical del Uruguay**

Exámenes anuales de piano y solfeo estando formada la mesa examinadora por profesores que componen la Asociación de música de cámara de Montevideo.

En el local del conservatorio, General Flores Esq. 24 de Setiembre, hay pianos de estudio.

Desde el primero de Febrero queda abierto el registro de matrícula e inauguradas las clases.

Florida, Enero de 1922.

pte Joaquín Piera. (Director)

**Venta de un campo**

Se venden 13 h de campo flor, frente a la carretera y a 500 metros de esta ciudad. Monte eucalipto y natural; aguadas permanentes, alambrados de ley y excelentes pasturas con gramíneas. Hay también una chacra de 36 h. El campo está disponible. Asimismo se vende una marca sistema moderno, con el correspondiente boleto.

Grandes facilidades de pago y excelente colocación de dinero.

Tratar Arismendi Hnos, 25 de Mayo esq. Gral. Flores. Plaza Libertad. N.º 217 pte.

**Venta de leña**

Se vende leña en astilla de sauce y leña dura como ser: coronilla, tala, guayabo, molles etc. y de medida y en rama o leña de troncos. Venta permanente de postes y de diferentes clases y paja para techo.

Los interesados pueden recurrir al establecimiento de campo del señor Delfino Lemes en Pintado. N.º 101 Pte.

**Aviso**

Por ausentarse su dueño de la localidad se vende 1 charret, en perfecto estado, con arcos para un caballo. 1 juego de tarros para leche modelo (Aleman), dos caballos de tiro y 1 máquina de batir leche.

Se trata como se ve de todo lo necesario para reparto de leche, con la ventaja muy apreciable de que el precio de venta es excesivamente bajo.

Para tratar escribir a Arismendi Hno calle 25 de Mayo Esq. Gral Flores, (Plaza Asamblea). N.º 232 Pta

**Banco de la R. O. del Uruguay**

SUCURSAL FLORIDA

FUNDADA EN 1896

Capital autorizado \$ 25.000.000

integrado \$ 18.683.340.24

CASA CENTRAL: Calle Zabala esq. Cerrito—Montevideo

AGENCIAS

Aguada—Avenida Ronda esq. Valparaíso. Paso del Molino—Calle Agraciada N.º 963. Avenida Flores—Avenida Gral. Flores N.º 2209. Unión—Calle 18 de Julio N.º 205. Cordón—Avenida 18 de Julio 1650, esquina Minnas.

SUCURSALES

Artigas, Canelones, Carmelo, Colonia, Dolores, Durazno, Florida, Fray Bentos, José Batlle y Ordóñez, Los Andes, Maldonado, Melo, Mercedes, Minas, Nueva Helvecia, Nueva Palmira, Pando, Paso de los Toros, Paysandú, Rivera, Rocha, Rosario, Salto, San Carlos, San José, Santa Rosa del Cuareim, Sarandí del Yi, Sarandí Grande, Tacuarembó, Tala, Treinta y Tres y Trinidad

**OPERACIONES DEL BANCO**

Cuentas corrientes en oro y a plata; Caja de Ahorros, Caja de Ahorros con Alcantías, Caja de Ahorros a Plazo Fijo con libreta; Depósitos a Plazo Fijo; Adelantos en Cuentas Corrientes y en vales; Descuentos de documentos comerciales. Prestamos con garantía hipotecaria a los agricultores, pagueños ganaderos, lecheros, etc. amortizables, en cinco años. Prestamos con garantía a los ganaderos para poblar sus establecimientos, con amortizaciones dentro del plazo máximo de treinta meses. Prestamos especiales para la adquisición de semillas y para los trabajos de agricultura. Cartas de créditos y órdenes transferencias y giros sobre el interior, cobranza de Cupones divididos, letras y pagarés, encargándose de remitir su importe al punto que se le designa. Custodia de Títulos de deuda y de propiedad y otros valores, compran y venta de títulos, Prestamos con caución de títulos de deuda pública u otros valores etc.

A partir del 1.º de Octubre de 1920, regirán los siguientes tipos de interés:

SE COBRARA			
Cuentas Corrientes		3	o/o
Vales		1 1/2	o/o
Vales con dos firmas o garantía de deuda pública		1 1/2	"
Prestamos Hipotecarios		7 1/2	"
Prestamos especiales con garantía			Convencional
SE ABONARA:			
Cuentas Corrientes Oro	hasta \$	100.000.00	1 o/o
Depósitos a la Vista	"	100.000.00	1 o/o
Caja de Ahorros	"	50.000.00	3 o/o
Caja de Ahorros con Alcantías	"	1.000.00	6 o/o
Libretas de Caja de Ahorros a Plazo fijo (a vencer cada seis meses)	"	50.000.00	4 1/2 o/o
Caja de Ahorros, mayores sumas,			convencional
Las sumas mayores de \$ 1.000.00 en Caja de Ahorros con Alcantías, no devengarán interés.			
En las cuentas antes mencionadas, solo se abonará interés cuando hayan transcurrido, por lo menos 90 días desde la apertura de las cuentas.			
En este caso el interés se liquidará, desde el primer día de constituido el depósito.			
Plazo fijo a 3 meses	hasta \$	50.000.00	3 1/2 o/o
" " 6 "	"	50.000.00	4 o/o
" " 1 año	"	50.000.00	4 1/2 o/o
Mayor suma y plazo			Convencional

Por los depósitos a plata no se abonará interés

**HORAS DE OFICINA**

Desde el 1.º de Marzo hasta el 30 de Noviembre de 9 a 12 y de 14 a 10. Desde el 1.º de Diciembre hasta el 28 de Febrero de 8 a 11 y de 15 a 17.

Ley Orgánica del Banco de la República, de 17 de Julio de 1911

Artículo 12—La emisión tendrá prelación absoluta sobre las demás deudas simples del Banco. El Estado responde directamente de la emisión, depósito y operaciones que realice el Banco.

11 pte

La Gerencia

**ALMACEN FERRETERIA Y BAZAR****MOTEL PASTORINI**

DE MARCOS PASTORINI (HIJO)

CALLE INDEPENDENCIA ESQUINA SOLIS—(ANTIGUA CASA DE BUQUET)

En el deseo de corresponder a la protección que me dispensa mi numerosa clientela, he introducido importantes reformas en el "HOTEL PASTORINI" que beneficiará a mis favorecidos. Al efecto he alquilado a espaciosa casa que acaba de construir, contiguo a la que ocupo, el señor Vidal, donde encontrará el pasajero amplios comedores y excelentes dormitorios. También cuenta con un departamento estuado exclusivamente a hospedaje de familias, e independiente de los demás pastos.

En el servicio de hotel y demás anexos se introdujo reformas que me permiten ofrecerle las mejores condiciones.

El servicio de caballerizas se ha ampliado y hay de efectivo un caballero que atenderá con preferencia esta tarea, a fin de que los señores pasajeros de campaña, puedan estar seguros de que sus caballos estarán bien atendidos.

La casa acaba de adquirir un servicio de coche fúnebre, de los más modernos, por lo que permite hacer un servicio en mejores condiciones que sus similares establecidas en esta y a precio sumamente módico.

Servicio permanente de carruajes en inmejorables condiciones.



Por disposición del infrascripto Juez de Paz de la décima sección del departamento de Flo-  
rida, dictada en los autos iniciados por don  
Eduvilia Neguera contra don Jidoro Neguera  
por ejecución de hipotecas, se cita, llama y con-  
voca al nombrado Jidoro Neguera por último  
mismo de la treinta día, para que comparezca ante  
este Juzgado a emitir a deración en dichos autos  
bajo apercibimiento de procesales de contumacia  
por el dispuesto por el artículo 3.º y siguientes  
del Código de Procedimiento Civil.

Sarandí Grande Noviembre 10 de 1912 - Teo-  
doro Patrón, Juez de Paz.

N 917 v Dbre 19

Se toman en arriendo de 1000 a 1500 hectáreas de campo cerca de la carretera con comodidades.

Se compran de 1000 a 1200 hectáreas de campo bueno en este departamento, preferencia cerca de la carretera.

Hay dinero disponible para colocar en hipoteca sobre campos.

Tratar escritor Pérez, Sosa e Iguarán Urriza.

Por disposición de S. A. Juan Levado Depar-  
tamental Doctor Bulmar Lallina: se hace saber al  
público la apertura judicial de la sucesión FE-  
LICIA E. MARTÍNEZ DE BEL PINO para que  
todos los que se consideren con derechos en ella  
ya sea como herederos ó acreedores, se presenten  
a deducirlos ante esta Jegaal, dentro del tér-  
mino de treinta días baj, apercibimiento. Flo-  
rida Noviembre 7 de 1922.—Gerardo Cendán  
actuario N. 314 v D. 15.

Por disposición de S. S. el Juez Letrado Departamental Doctor Folívar Ballinas se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de JOSE GARCIA RUBIO para que todos los que se consideren con derechos en ella sean como herederos o acreedores se presenten a deducirlos ante esta Juzgado, dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento. -Florida, Noviembre 7 de 1922 - *Gerardo Cepeda*, Acuario.

Por disposición de S. E. el Juez Letrado departamental Doctor Biliyar Balinas se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de LEANDRA DE SOA VIERA DE LLANDE para que todos los que se consideren con derechos en ella ya sea como herederos o acreedores, se presenten a declarar ante este Juzgado, dentro del término de treinta días bajo apercibimiento.

Florida, Noviembre 7 de 1924.—Gerardo Cerdán  
Actuario N 324 v. Dtra 22

**REMATES--COMISIONES**  
Colocación de dinero en hipotecas.—  
Asuntos rurales en general.  
Escritor: José B. Rodó 169.—FLO-  
RIDA.  
N 319 Its

Por disposición de S. S. el Jcex Lettado Departamental Doctor Bolívar Ballinas se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de FRANCISCO ARBIBO para que todos los que se consideren con derechos en ella ya sean como herederos o acreedores, representen a deducirlos ante este Juzgado dentro del término de 30 días, bajo apercibimiento. Florita Noviembre 7 de 1923 - Gerardo Cedeño Acuña.

N. 319 v Dbre 15



Participo a mi numerosa el'entela, que he  
resadado en mi domicilio la Avenida General Ar  
tigan; contigto a la casa del señor Pastor La  
linda.

Las personas que desear utilizar mis servi  
cios pueden dirigirse al domicilio indicado, o a  
la sucursal en esta ciudad, calle 1<sup>a</sup> de Alejandro  
Galíndez y Juan Manuel, o a la robba.

Es preciso que las cartas que se desean en  
viar por este correo, deben de llevar su franqueo  
correspondiente.

ALFONSO G. CÁCERES  
Florida, Noviembre de 1922

N 810 Y E 10

Habiéndome hecho cargo del activo y pasivo por disolución de la sociedad que en el ramo de "Cajonera Férrebre" giraba, en esta plaza baja, la rama social de "Cajonera Cabral" participe a mi numerosa y costosa clientela, que he incluido en las listas arriba listadas importantes reformas en mi subarriendo que me habilitan para atender a mis favorecedores en forme ventajosa, tanto por la prontitud y seriedad de la casa, como por la calidad y perfección en que saldrán del taller los trabajos que se me encomiendan, pagados o sin costo con personal competente.

Nota: Confesión de biombos y mueblecitos Laquet para patio, a precios reducidos y en pequeñas cuotas mensuales.

Polifono: Las Dos Compañías.

135 Pte.

DE LA YERBA  
**RIGOLETTO**  
RICA, PURA Y LA QUE MÁS DURA



1 premio de	\$	1 000
2 " "	\$	100 "
4 " "	"	50 "
8 " "	"	25 "
40 " "	"	10 "
	En efectivo	\$ 2.000

1 000 premios más consistente en un paquete de Yerba RIGOLETTO de un kilo cada uno.

*Hay existencia en todos los almacenes*

FALLECIO EL 2 DE MARZO DE 1919

El albacea del prenombrado extinto cumpliendo con lo dispuesto en la cláusula quinta de su testamento aprobado judicialmente, invita a los parientes, amigos, y demás personas que simpatizen con la idea, para el funeral que por dicho causante se celebrará el día 14 de Diciembre de 1922, a las 9 horas y media, en el Templo Parroquial de Florida; a cuya atención que dará agradecido

El duelo se despedirá por tarjeta.

N 318 v D 12

El 6 de Diciembre de 1922 a  
las 10 de la mañana  
**Gran FERIA de Reproductores**  
EN NUESTRO LOCAL  
EN MILLILLA

Llamamos la atención de los señores hacendados sobre esta liquidación de reproductores, pues dado lo avanzado de la época tendrán una oportunidad única de adquirirlos con grandes ventajas.

TOROS Durham y Hereford de medio pesebre y campo, de pedigree y pura raza.

**Vacas y Vaquillonas Durham Hereford**  
COMISION DE COMRA. 3 o/o

NOTA: Para esta Feria el Banco de la República otorga créditos en las condiciones ya conocidas.  
Por detalles a nuestro escritorio Avenida General Roldán 1908 - MONTEVIDEO.

Falleció en la Paz del Señor, confortado por los Santos Sacramentos y la Bendición Papal el día 17 de Diciembre de 1921.

Noberto Figueroa de Aguilar, esposa; Mauricia, Bebedora, Juan, Amelita y Rozella Aguilar, hijos; Ynocencia M. de Aguilar madre política de ella, Agobio, Primitiva, Angélica, Glicerio y Inocencia Aguilar, hermanastros; heron con ellos sobrinos y otros que le visitan a sus relaciones para el funeral de este finado que se trajo de su alma, se realizará en la Iglesia parroquial de la ciudad, el del corriente a las 8 y 30 a m atención que agradecerán infinitamente.

El duelo se despedirá por tarjeta.

A las 5 y D 13

Por d o i s ó n      señor u z L r a d o D e  
p a r a m e n t e d i o l i b e r B a l a s e s h a c i a s e  
p r e s e d o Z o r o B e n i t o M a r í a M a n i s e h  
p r e s n o d e s o l i c i t a r s e s e r e s t i f i c a d a l a a g r i c u l  
t u r a p a r t i d a s l a d e m a t r i m o n i o d e l o t u n e  
l a d e n a c i d i m e n t o e n l a s q u e a p a r e s c e c o m o  
E n i t o M a r í a y F l o r e s p e t v a n t e e n l a v e z  
d e F o r o B e n i t o M a n i s q u e e s e l c o n t r i l e r o Y  
a l o r d e c r e t a d o e n d i s p o s i t o e n l a l e y e l a  
m a t e r i a s e h a c e e s t a b i l a c i ó n F l o r e s d e c r e  
t u d e n o v e m b r e 1 1 d e 1 9 2 4 . -- G e r a r d o , C e n d i n , a c t u a r i o  
N 2 9 9 y 0 8 1

Por disposición de S. E. el Juez Letrado  
Supplemental Doctor Don Rafael Ballinas  
se hace saber al público la apertura judicial de la  
causa de PEDRO GAETANO para que todos  
los que se consideraren interesados en ella  
vayan como beneficiarios a comparecer en presen-  
cia de los delictivos a la Sala Juzgado dentro  
del término de treinta días a cuyo apedimien-  
to Florida, Norte y Sur, a 1929.-Gerardo  
González, Actuario N. 824 y. D. 82

**Atendido personalmente por su propietario**

Cuartos higiénicos—Comedores ventilados—Tranvías a la puerta en todas direcciones—Cercano a la Estación del F. C. O.

Su propietario en el deseo de proporcionar a su numerosa clientela las mejores comodidades no ha omitido sacrificios y ha introducido grandes reformas, que le permiten ofrecer un servicio esmerado, cómodo y a precios moderados.

**1078 Calle Uruguay 1080—Entre Río Negro y Paraguay—**  
**Teléf. Uruguay 786 Central—MONTEVIDEO** N 27 pte.

Médico asistente de las policlínicas, de la vista de los Hospitales Man-  
ciel y Percyra Rossell (de niños).

Dará consultas en el Florida Hotel (antiguo Hotel Lara, el pri-  
mer Domingo de cada mes de 8 a 12 a. m. y de 14 a 16, N 26 pto.

Vénla e espaciosa finca en punto inmejorable en la Estación La Cruz, de propiedad de la sucesión Amarelle Tratar, Escribano Ramiro Mas y Pardo —Florida. N. 175 Pte

**Profesor de Violín, Solfeo y Armonía**  
Lecciones a domicilio y en el conservatorio  
Musical del Uruguay.

Abrió su consultorio en Florida  
**Calle Ituzuingó 158**  
 Horas de consulta: días hábiles de 9 a 11  
 y de 2 a 5  
 Al lado de la Casa de Comercio de los Sres.  
 Antonio Cabrera e hijos N 95

**Especialistas en Oídos, Nariz y Garganta**

**Jefe de Clínica adjunto del Hospital Maciel.**  
**Dara consultas en el «Florida Hotel» (antiguo Lara) los primeros domingos de cada mes, de 8 a 12 y de 14 a 16**  
**Dirección en Montevideo Calle Saran, di 412. N. 292 pte**

Por disposición de S. S. el Juez Letrado depar-  
tamen- el Dr. don Balthazar Salas, se hace saber al  
público la apertura judicial de la sucesión de  
DOMINGO BOGHA para que todos lo que se  
consideren con derechos en ella ya sean como ha-  
re-leres 6 acredores, se presenten a deducirlos antes  
este Juzgado, dentro del término de treinta días,  
ajo apercibimiento Florida, No 3 de 1922.—  
Pedro S. Silva, act. int. N 807 v D. 5.

*Sazandi* 459  
MONTEVIDEO

## Pedícuru competente

Con 20 años de práctica en París, Londres y Bruselas, atenderá al público en el «Florida Hotel» (antigua Lara) todos los días de 15 a 18 de octubre de el 25 de Octubre.

Consultas todos los días hábiles de 9  
a 12 y de 2 a 6. Florida.

Se encarga de la compra planos de  
a plazos y al contado. Agente de la ca,  
su 101 y 47A. 101 pto.

Por disposición de S. E. el Jefe Letrado Da<sup>te</sup> parlamentario Doctor Baltazar Banales se hace sa-  
ber al público la apertura judicial de la sucesión  
de GR. GORRI ALFONSO DE BENGOCHEA  
para que todos los que se consideren con  
derechos en ella ya sean como herederos o acre-  
dores, se presenten a declarar ante este Juz-  
gado, dentro del término de 30 días, bajo  
apercibimiento, - EL ALCAIDE, Octubre 14 de 1922.-  
Gerardo Candán Actuario

Por disposición de S. S. el Juez Letrado Departamental Doctor Benvar Rianjas se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión D. Miguel Hernández para que todos los que se consideren con derechos en ella ya sea como herederos ó acreedores, se presenten á deducirlos ante este Juzgado, dentro del término de treinta días bajo apercibimiento. F. VILLA, Noviembre 3 de 1922.—Pedro S. Silva.—act. int. N. 309 Dofe 8

Que existe disponible en el Instituto Normal de Señoritas, una casa por este Departamento correspondiente al año próximo.

Que las subvenciones en el año de veinti y cinco centavos se recibían en esta Secretaría hasta el 1.º de Diciembre próximo hasta la hora doce. Que el edificio se edifica de trece años.

N.º 225 1.º de Mayo 12

**144 Hectareas 6100 metros**

Se vende una bien situada fracción de campo compuesta de 144 Hectareas, 6100 metros ubicada en el Departamento de los Riosos en sección que queda al norte en Gundermo Hecatoconito; al lado del Dársel caudal, al Sudoeste el Rio Yi y al Oeste con el campo, acceso por medio con dos puentes costeros. Tiene abundantes montes naturales con gran cantidad de madera dura, campo especial para ganadería y agricultura. Para tratar en el mismo paraje con el señor Gundermo Bentinero y en esta ciudad con el propietario naturalista Gualdual en la calle del Barrio Negro al 11 - Honoria. N 214 nte.

Lana merina y crua fina libre de  
sarna véngese tratar con Francisco  
Lázaro, Polanco del Yl. interesados  
pueden bajar en Sarandi Grande.  
N. 321 pte.

Refused

Por disposición de S. S. el Juez Letrado Departamental Pío R. Villar Bañas se hace saber al público la apertura Judicial de las sucesiones de Anjo Rodríguez y Peirrona Vadez para que todos los que se consideren con derechos en ella ya sea como herederos o acreedores, se presenten a defenderlos ante este Juzgado dentro del término de treinta días bajo apercibimiento.

Florida, Noviembre 10 de 1922.—(Gerardo) Cer  
dan, notario N. 311 y Dure 15



**Carpintería «Central»**  
MUEBLES—ORRA BLANCA  
**DE SALVADOR SISTO**  
Calle Iturza N. 551, esquina Faustino  
Lopez, Casa de la Sucesión Iturza, 4.º y 5.º me-  
nos del Banco de la República.  
Se hacen toda clase de reparaciones y com-  
pactas y se lustran a domicilio.—Se atiende con  
especial atención toda clase de pedidos para  
tampas.  
**Precios fijos y sin competencia**

**Eusebio Lorenzo**

Rematador Público y Corredor Titulado  
Tiene permanentemente casas para  
alquilar y vender; hay dinero para co-  
locar en hipoteca o en contantes a in-  
terés convencional. Se encarga de to-  
da gestión ante los Poderes del Estado,  
Administración de propiedades. Horas  
de 9 a 12 y de 2 a 4 p. m.—Auto.  
111. Urioste N.º 411.—Junio 28-1921  
Eusebio Lorenzo  
pte92

**Antonio M. Fernandez hijo**  
**Arturo A Abad**  
**Escribanos Públicos**

Hay dinero para préstamos.  
Calle Doctor Alejandro Gallinal 533—Plaza  
Asamblea—Florida. N. 3 pte

**Andrés De-Grossi**

**Alcides B. dos Santos**  
**ESCRIBANOS**  
Escritorio: Independencia 654. Florida  
Teléfono La Cooperativa. N. 41 pte

**Pastor Lafón Rodríguez**  
**DENTISTA**

Ha instalado su consultorio en el  
local que ocupaba la escuela que  
dirige la señora Margarita Posada  
de Urioste, Calle Antolin Urioste  
208.—Consultas de 9 a 11 y 12  
de 2 a 5. N. 17 pte

**JUAN M. OSORIO**  
**ESCRIBANO**

Se encarga del arreglo de suce-  
siones, colocaciones de dinero, compra  
venta de propiedades. Sarandí Grande

**Pedro M. Marizcurrena**  
**ABOGADO**

**Manuel L. Pérez**  
**ESCRIBANO**

Estadio en Montevideo Soriano 1072  
Florida Antolin Urioste 472.  
Teléfono La Cooperativa. 9 pte

**Se vende**

Una propiedad en la calle Juan F. Larrea  
esquina General Urquiza, compuesta de tres pie-  
zas, cocina con hornos, "maíz" W. G. todo  
de material; poro masual; gallinero, árboles  
frutales y jardín. El terreno tiene 20 metros de  
frente por 42 metros de fondo.  
Para tratar con el Sr. Francisco L. López.  
N. 151 Pto

**Carlos María González**

**AGRENSOR**  
Calle Dr. Alejandro Gallinal 634

**HERRERIA Y AFILADERO "LA SIRENA"**

Participo al público y al comercio que habien-  
do disuelto la sociedad que en el ramo de he-  
rriería y carpintería giraba en esta plaza bajo  
la razón social de Antonio Monti é hijos, me ha  
establecido con un taller de herrería y afiladero  
en mi domicilio particular, calle Dr. Alejandro  
Gallinal (frente a la antigua herrería de Anto-  
nio Monti, esperando que el público me segui-  
rá prestando su protección.

Se garantiza la perfección de el trabajo que se  
me encomienden, los que se harán con prontitud  
y a precios sumamente módicos.  
El taller estará atendido por su propio due-  
ño.—Florida, Setiembre 24 1921  
Angel Monti

El mejor remedio para curar la sarna



APROBADO POR EL SUPERIOR GOBIERNO

**PASTA STRAUCH**

El Sarnifugo Perfecto  
ECONÓMICO  
EFICAZ - SEGURO  
SE LLEVA CON  
Agua Dulce o Salobre  
**STRAUCH & Cia.**  
Isle de Flores 1328  
MONTEVIDEO

**Carpintería Mecánica**

**Arrambide, Braidis Cia.**

Casa especial en obras modernas de carpintería.  
Especialidad en galpones y chalet de todos gustos. Prontitud y  
esmero, es el lema de la casa. Cuenta al efecto con personal compo-  
tente.  
Precios moderados. Garanto la perfección del trabajo.  
N. 25 pte.

**Cajonería Fúnebre**

**LAURENZE CABRAL**

Calle Atanasio Sierra 1001 — FLORIDA  
Habiéndose disuelto la sociedad que en el ramo de Cajonería y Servicio Fúnebre teníamos es-  
tablecido en esta ciudad bajo la razón social de Olariaga y Cabral, me he instalado en el  
mismo ramo con un servicio moderado que supera a todos los similares establecidos en  
esta ciudad.  
La modestia de precio no admite competencia, pues, he resuelto vender cajones con tapa  
de cristal a 100 pesos cada uno y cajones para pobres hasta 6 pesos.  
Servicio permanente de automóviles.  
Nota: El servicio fúnebre tiene el documento del f.º o para los socios de la Fraternidad y  
sus respectivas familias. Teléfonos: Las dos Companías.  
**LAURENZE CABRAL**  
N. 125 pte

**Ammanuel Gortari**

**MEDICO-CIRUJANO-PARTERO**

Ha trasladado su consultorio a la calle Ata-  
nasio Sierra 720 al lado del Mlino Osentino.  
Horas de consultas de 1 1/2 a 4 p. m.—Florida

**Pedro Sáenz**

Ha reabierto su escribanía en la Ca-  
lle Independencia N.º 715.—Florida

**DOCTOR JUAN GUGLIELMETTI**

**MEDICO**  
Calle Iturzaingó—Florida

**VIGOR - BELLEZA - SALUD**

SE CONSERVA y se RECUPERA mediante  
el empleo del MASAJE VIBRATORIO con

**FAGEKO**



UNICO APARATO de ma-  
saje que puede usarse doquiera  
exista una canilla de agua co-  
rriente. PRECIO UNICO \$ 18  
HERMOSEA el rostro y el  
busto, quitando arrugas mo-  
lestas, pliegues y p.º floja.  
FORTALECE el sistema ner-  
vioso, evitando decaimiento  
prematureo.

CURA reuma, ciática, histo-  
rismo, afecciones catarrales,  
enfermedades nerviosas, acha-  
ques al corazón, etc.

CONSULTE A SU MEDICO

Pidan prospectos explicativos hoy mismo  
a los UNICOS VENDEDORAS:

**A. BASILE & Cia.**

SOLUCIONES ACTÍVOS  
TASA CUBANA

CONVENCIÓN 1537 - Montevideo

N.º 250 v. O. 3.

**HOTEL ESPAÑA**

**Sanjinés & Bros**

**MONTEVIDEO**

Tiene muy buenas comodidades y a precios muy convenientes. [Trato  
familias.

**COCINA DE PRIMER ORDEN**

Es el preferido por todos los habitantes del departamento de FLORIDA  
2 frentes Plaza Independencia 829 y Colonia 828.

N. 258 Pto.

LOS DOS TELÉ FON

**Angel Corti**

**MAESTRO CONSTRUCTOR**  
Ofrece sus servicios profesionales.—  
Calle Convención 105—FLORIDA  
N.º eta 34

**Taller mecanico**

y servicio de automovil

Taller de Vulcanización de Cubiertas y Cá-  
maras y Auto de alquiler de FORTUNATO  
SPINELLI y Hno. Calle 21 de Setiembre N.º  
674 contiguo a la Fraternidad.  
Servicio permanente a todas horas del día y  
de la noche, especialmente para viajes a cam-  
paña.  
Cuenta con personal idóneo y competente,  
y con Chaffeurs mecánicos teñidos: La Coupe-  
rativa N.º 390 v My 18

**Dr. Fernando Abente Haedo**

**MEDICO CIRUJANO-PARTERO**

Asistente de Clinica de la Facultad de  
Medicina de Montevideo.  
Consultas todos los días de 8 a 9 a. m. y de 2 a  
4 p. m. Días feriados únicamente de 8 a 9 a. m.  
Los teléfonos—Jose E. Rodó 105 14 pte

**Se vende**

Una propiedad  
en la calle Callo  
ros esquina Solís, Nos 1037 y 1039 compuesta  
de 4-5 piezas de material, antes de bobadilla  
tirante de Fierro, cocina y un salón de  
6 x 8, y 10 metros de frente a la Calles  
por 41 metros de fondo, todo cerrado con co-  
rralón.  
Por informes y para tratar en el taller de  
Fortunato Spinelli Hnos.

**PARQUE**  
**Calles**  
**105**

**EDICTO**

Por disposición de S. S. el Juez Letrado de  
partamental Doctor Bolívar Balleas se ha  
ter al público la apertura judicial de la  
sesión de CATALINA OCHOA de F.º  
para que todos los que se consideren con dere-  
cho a ella ya sean como herederos o acredo-  
res presenten a deducirlos ante este Juzgado,  
entro del término de sesenta días, bajo asen-  
tamiento.—Florida, 19 Setiembre de 1921—Ger-  
séndez, Actuario.  
N. 272 v N.º

**Para el dolor de cabeza, los**  
**cólicos y el malestar nervioso**  
**que sufren las damas durante**  
**los trastornos fisiológicos**  
**mensuales, no hay nada igual**  
**a la**  
**Cafiaspirina**  
**TABLETAS BAYER DE ASPIRINA Y CAFEINA**

**¿Estómago**  
**descompuesto?**  
Recurra Vd. a  
la ciencia ale-  
mana, pidién-  
do a su Botica,  
la Maravillosa  
Esencia de  
Gurlitt.